

640974-2026 - Gara

Germania – Lavori di costruzione – Berliner Brücke (Teichstr.) - Gleiserneuerung, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen

OJ S 180/2026 17/09/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Vergabestelle: Städtische Werke Netz + Service GmbH, Auftraggeber: Gleisbauarbeiten (Titel 1 anteilig und Titel 3 des LV) Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG, Königstor 3-13, 34117 Kassel, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen (Titel 1 anteilig, Titel 2 und Tiel 4 des LV), Magistrat der Stadt Kassel, Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt, Obere Königsstraße 8, 34117 Kassel

E-mail: vergabestelle@netzplusservice.de

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Berliner Brücke (Teichstr.) - Gleiserneuerung, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen

Descrizione: "Der Magistrat der Stadt Kassel, vertreten durch das Straßenverkehr- und Tiefbauamt, sowie die Kasseler Verkehrsgesellschaft AG beabsichtigen im Rahmen eines offenen Verfahrens Leistungen für Tief-, Gleis-, Straßenbauarbeiten und Brückensanierung zu vergeben. Zusätzlich zu den oben genannten Arbeiten erfolgen auch im Bereich der Haltestelle Teichstraße und der Haltestelle Gilsastraße Markierungsarbeiten zur Neuaufteilung des Fahrbahnquerschnitts. Für die Gehwegbereiche werden barrierefreie Übergänge geschaffen. Im Kreuzungsbereich Loßbergstraße/ Teichstraße wird eine barrierefrei Querungsstelle mit Ampel geschaffen. Im Kreuzungsbereich Gilsastraße/ Dag- Hammarskjöld-Straße wird eine neue Peitschenampel gesetzt. Bei den zu vergebenden Leistungen handelt es sich um Leistungen: · Straßenbau für die Radverkehrsführung · Instandsetzung des Brückenbauwerks, Rück- und Neubaus des Berührungsschutzes und Geländer · Gleisbau Einzelheiten sind insbesondere dem zugrundeliegenden Leistungsverzeichnis zu entnehmen.

Identificativo della procedura: 00fc1769-4a45-46b4-ba87-ca0700ab6f5b

Identificativo interno: O_KVG-26-031

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45262300 Strutture in calcestruzzo, 45262670 Lavorazione del metallo, 45233120 Lavori di costruzione di strade, 45234116 Lavori di posa di binari, 45233222 Lavori di lastricatura e asfaltatura, 45316212 Installazione di semafori stradali, 45232000 Lavori di costruzione e sussidiari per posa tubazioni e cavi

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Teichstraße

Località: Kassel

Codice postale: 34130

Suddivisione del paese (NUTS): Kassel, Kreisfreie Stadt (DE731)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Die Einzelheiten zum Erfüllungsort sind insbesondere dem zugrundeliegenden Leistungsverzeichnis zu entnehmen.

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Für die Teilnahme an Ausschreibungen und Qualifizierungssystemen der Auftraggeber ist die Nutzung des AI Bietercockpits erforderlich. Für dieses Vergabeverfahren findet die VOB/A EU Anwendung. Fragen zu den Vergabeunterlagen sind unter Angabe der Dokumentenbezeichnung und Gliederungsnummer des jeweiligen Dokuments in Textform über den von der elektronischen Vergabepattform vorgesehenen Kommunikationsbereich, möglichst bis zum 21.09.2026, zu stellen. Eingehende Rückfragen werden gesammelt und durch die Vergabestelle beantwortet. Die Antworten der Vergabestelle auf Fragen von Interessierten Unternehmen werden im Vergabeportal anonymisiert veröffentlicht und die registrierten Interessenten erhalten hierüber eine elektronische Information. Die nicht registrierten Unternehmen haben sich auf dem Vergabeportal selbstständig darüber zu informieren, ob die Vergabestelle Fragen beantwortet hat. Die entsprechenden Bieterfragen- /Antwortenkataloge werden zu diesem Zwecke den elektronisch abrufbaren Vergabeunterlagen beigelegt. Die Antworten der Vergabestelle auf Fragen der Interessenten sind bei der Erarbeitung der Angebote zwingend zu beachten. Vergabestelle: Städtische Werke Netz + Service GmbH Eisenacher Str. 12 34123 Kassel Auftraggeber: Gleisbauarbeiten (Titel 1 anteilig und Titel 3 des LV) Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG Königstor 3-13 34117 Kassel Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen (Titel 1 anteilig, Titel 2 und Titel 4 des LV) Magistrat der Stadt Kassel Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt Obere Königsstraße 8 34117 Kassel

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vob-a-eu -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale:

Corruzione:

Partecipazione a un'organizzazione criminale:

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza:

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale:

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo:

Frode:

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani:

Insolvenza:

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro:

Amministrazione controllata:

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione:

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto:

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto:

Grave illecito professionale:
Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili:
Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale:
Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali:
Cessazione di attività:
Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte:
Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche:

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Berliner Brücke (Teichstr.) - Gleiserneuerung, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen

Descrizione: Gleiserneuerung, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen

Gewerk 1: Allgemeine Arbeiten Baustelleneinrichtung Baubegleitende Maßnahmen, Hilfsleistungen Technische Bearbeitung Verkehrssicherung Kampfmittelsondierung Gewerk 2: Brückenbau 560 m² Asphalt aufnehmen und entsorgen 760 m² Abdichtung aufnehmen und entsorgen 760 m² Betonoberfläche vorbereiten 24 m³ UHFB Schutzschicht einbauen 545 m² UHFB-Splittmatrix Verschleißschicht 8 m³ Stahlbeton 31 m Stahlgeländer 72 m Vertikaler Berührungsschutz 205 m² Abdichtung aus Flüssigkunststoff 45 m Elastische Übergangskonstruktion Gewerk 3: Gleisbauarbeiten 650 m² Gleisbaupflaster mit Pflastervergussmasse aufnehmen und entsorgen 240 m² Pflasterstreifen 1 bis 4-reihig aufnehmen 215 m² Ausbau Asphalt im Gleisbereiche 175 m² Ausbau Stahlbeton im Gleisbereiche 890 m² Rillengleis Ausgleichsschicht bis 15 cm ausbauen und entsorgen 650 m³ Straßenaufbruchmaterial aufnehmen und entsorgen 260 m³ Untergrundverbesserung aus Schottertragschicht 0/56 liefern und einbauen 225 m³ Frostschutzschicht 0/45 mm, 20 bis 30 cm dick liefern und einbauen 220 t Dräntragschicht PA 22 T WDA, d = 10 cm, herstellen 175 t Dräntragschicht PA 16 TD WDA bis 8 cm herstellen 75 m³ Betontragschicht C35/45 mit PPP-Fasergehalt 450 m² Asphaltbinder AC 16 liefern und einbauen 75 m³ Bituminöse Tragschicht 0/32 herstellen in Bereich von Gleisen 950 m² Asphaltdeckschicht 0/8mm, 3,5 cm dick liefern und einbauen 50 m³ Einbau Betonfahrbahn C35/45 300 m Rillengleis 59R2 ausbauen und entsorgen 300 m Rillengleis 59R2 herstellen und untergießen Gewerk 4: Radverkehrsführung 170 m Fugenschnitt herstellen 475 m² Bituminöser und kohlenleerhaltiger Aufbruch 135 m² Pflaster aufnehmen und entsorgen 150 m² Pflaster aufnehmen und zwischenlagern 215 m Bordsteine aufnehmen und entsorgen 40 m 1- bis 3- reihige Gosse aufnehmen und entsorgen 25 m Pflasterstreifen zweizeilig aus Natursteinen aufnehmen und entsorgen 25 m Pflasterstreifen zweizeilig aus Natursteinen aufnehmen und lagern 85 m Rinne aufnehmen und entsorgen 60 m³ Boden lösen und entsorgen 80 m² Schotter lösen, fördern, zwischenlagern, einbauen 14 t Frostschutzschicht 0/32 365 m² Frostschutzschicht 0/45 herstellen 365 m² Bituminöse Tragschicht AC 32 TS liefern und einbauen 365 m² Bituminöses Bindemittel aufsprühen 365 m² Asphaltbeton AC 11 DS liefern und einbauen 150 Stk Leitschwellen aus Recycling-Gummi liefern und einbauen 100 m Betonpflasterstreifen herstellen 25 m² Leitsystem verlegen 155 m Betonbordsteine liefern und setzen 60 Stk Querungsbord liefern und verlegen 1 Stk LSA 5 m Kabelarbeiten Vorzulegende Unterlagen Unterlagen, die mit dem Angebot abzugeben sind: 121 AS_O_KVG-26-031 103 NU_O_KVG-26-031 106 EBG_O_KVG-26-031 107 EE_O_KVG-26-031 104.1 ETB_O_KVG-26-031 104.2 EWL_O_KVG-26-031 Eigenerklärung_RUS_Sanktionen_Art_5k_O_KVG-26-031 Verpflichtungserklärung_zu_Tariftreue_O_KVG-26-031 Selbstgefertigtes Leistungsverzeichnis (Abschrift oder Kurzfassung) mit Preisen Produktangaben in folgenden Positionen: 03.02.0028, 03.02.0029, 03.02.0031, 03.02.0034, 03.02.0035, 03.02.0047,

03.02.0050, 03.02.0051, 03.03.0007, 03.03.0014 Unterlagen, die auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind: - 105 VE_O_KVG-26-031 - Bescheinigungen über die ordnungsgemäße Ausführung und das Ergebnis in Anlehnung an das den Vergabeunterlagen beiliegende Muster aus dem HVA B-StB: 3103 HVA B-StB Vorlage Referenzbescheinigung - Nachweise hinsichtlich einer eventuell durchgeführten Selbstreinigung - Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, falls das Unternehmen beitragspflichtig ist - Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche Bescheinigung ausstellt - Rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes angegeben wurde) - Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug und Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw bei der Industrie- und Handelskammer oder anderweitige sonstige Nachweise - Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers - Zur Höhe des Umsatzes Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen - Erklärung zur Zahl der in den letzten 3 Jahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen, mit extra ausgewiesenem technischen Leitungspersonal - Versicherungsnachweis - Zulassungen der Deutschen Bahn für Schweißungen nach OR 8.1.7 - Z2 - Produktdatenblätter benannter Fabrikate (nur soweit vom Bieter Angaben gemacht wurden) - Preisermittlungsunterlagen (z.B. Auszüge aus der Urkalkulation) zur Aufklärung auffälliger Einheitspreise - Urkalkulation - Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt. Hierfür ist das Formblatt "107 EE_O_KVG-26-031" zu verwenden.
Identificativo interno: LOT-0000

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45262300 Strutture in calcestruzzo, 45262670 Lavorazione del metallo, 45233120 Lavori di costruzione di strade, 45234116 Lavori di posa di binari, 45233222 Lavori di lastricatura e asfaltatura, 45316212 Installazione di semafori stradali, 45232000 Lavori di costruzione e sussidiari per posa tubazioni e cavi

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Teichstraße

Località: Kassel

Codice postale: 34130

Suddivisione del paese (NUTS): Kassel, Kreisfreie Stadt (DE731)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Die Einzelheiten zum Erfüllungsort sind insbesondere dem zugrundeliegenden Leistungsverzeichnis zu entnehmen.

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 21/06/2027

Data di fine durata: 13/08/2027

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Die Auftraggeber werden von dem Bieter, auf dessen Angebot der Zuschlag erteilt werden soll, eine Abfrage aus dem Wettbewerbsregister vornehmen (§ 6 WRegG). Es ist eine Sicherheit für die Vertragserfüllung in Höhe von 5 % der Auftragssumme des jeweiligen Einzelauftrages (inkl. Umsatzsteuer ohne Nachträge) zu leisten. Der Auftragnehmer stellt dafür zwei Bürgschaften für die Vertragserfüllung (für Gleisbauarbeiten: Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG; für Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen : Magistrat der Stadt Kassel - Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt) die insgesamt 5% der vorläufigen Auftragssumme (inkl. Umsatzsteuer ohne Nachträge) umfassen. Nach erfolgter Abnahme ist bis zum Ablauf der Verjährungsfrist für Mängelansprüche Sicherheit für Mängelansprüche zu leisten. Die Sicherheit für Mängelansprüche beträgt 3 % der Abrechnungssumme inkl. Umsatzsteuer zum Zeitpunkt der Abnahme. Der Auftragnehmer stellt dafür zwei Bürgschaften für die Mängelansprüche (für Gleisbauarbeiten: Kasseler Verkehrs- Gesellschaft AG; für Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen : Magistrat der Stadt Kassel - Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt) die insgesamt 3% der gesamten Auftragssumme inkl. Umsatzsteuer umfassen.
Vergabestelle: Städtische Werke Netz + Service GmbH Eisenacher Str. 12 34123 Kassel
Auftraggeber: Gleisbauarbeiten (Titel 1 anteilig und Titel 3 des LV) Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG Königstor 3-13 34117 Kassel Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen (Titel 1 anteilig, Titel 2 und Titel 4 des LV) Magistrat der Stadt Kassel Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt Obere Königsstraße 8 34117 Kassel

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Zulassungen der Deutschen Bahn für Schweißungen nach OR 8.1.7 - Z2

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Vorlage geeigneter Referenzen über die Ausführung von Bauleistungen in den letzten 5 Kalenderjahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Als vergleichbare Leistungen werden anerkannt: Mindestens zwei Referenzen über Gleisbauarbeiten. (Mindestreferenzen 1 und 2). Mindestens zwei Referenzen über Brückensanierung (Mindestreferenzen 3 und 4) Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, sind für die Mindestreferenzen Bescheinigungen über die ordnungsgemäße Ausführung und das Ergebnis unter Nutzung des Formblattes "3103 Referenzbescheinigung" auf gesondertes Verlangen vorzulegen.

Criterio: Media annuale della forza lavoro

Descrizione del criterio di selezione: Durchschnittliche jährliche Belegschaft Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, sind auf gesondertes Verlangen die Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Kalenderjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen und gesondert ausgewiesenem technischen Leitungspersonal anzugeben.

Criterio: Proporzione di subappalto

Descrizione del criterio di selezione: Die Bieter haben anzugeben, welche Teile des Auftrags an einen Unterauftrag-/ Nachunternehmer vergeben werden. Die Namen der Unterauftragnehmer/Nachunternehmer (einschl. ggf. vorh. PQ-Nummern) sind erst auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle mitzuteilen. Auf § 5 HVTG wird hingewiesen.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis einer bestimmten

Betriebshaftpflichtversicherung Die Deckungssummen dieser Versicherung müssen mindestens betragen: - Personen- und Haftpflichtschäden je Person Euro 5.000.000 - Sachschäden je Ereignis Euro 2.000.000 - Vermögensschäden je Ereignis Euro 500.000 Sofern die vorgenannten Deckungssummen derzeit nicht bestehen, muss die bestehende Betriebshaftpflichtversicherung gemäß den vorstehenden Vorgaben im Auftragsfall aufgestockt werden. Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, ist eine Bestätigung der Versicherung auf gesondertes Verlangen vorzulegen.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur Sozialversicherung, Angaben zu evtl. Insolvenzverfahren und Liquidation Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, ist auf gesondertes Verlangen eine Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes vorzulegen.

Criterio: Fatturato annuo generale

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis Mindestjahresumsatz Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, ist eine Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen auf gesondertes Verlangen vorzulegen.

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, ist eine qualifizierte Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers auf gesondertes Verlangen vorzulegen.

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Registereintragungen Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, sind zur Bestätigung der Erklärung auf gesondertes Verlangen vorzulegen: Gewerbeanmeldung, Berufs-/Handelsregistrauszug, Eintragung in der Handwerksrolle oder bei der Industrie- und Handelskammer oder anderweitige sonstige Nachweise.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: -

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: https://www.had.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a0382ae532-1720e1229d8efd18

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.had.de>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 02/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 60 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Die Nachforderung richtet sich nach § 16a EU VOB/A Die Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, muss eine bestimmte Rechtsform aufweisen: Bietergemeinschaften müssen bei Auftragserteilung eine gesamtschuldnerische ARGE mit bevollmächtigtem Vertreter, gründen.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 02/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Städtische Werke Netz + Service GmbH Eisenacher Str. 12 34123 Kassel Deutschland

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Gemäß Vergabeunterlagen.

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Informazioni sui termini per il riesame: Die Auftraggeber weisen darauf hin, dass ein Nachprüfungsantrag nur zulässig ist, soweit 1. der Antragsteller den gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren erkannt und gegenüber der Vergabestelle innerhalb von spätestens 10 Kalendertagen gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber der Vergabestelle gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der in der EU-

Bekanntmachung genannten Teilnahmefrist oder der in den Vergabeunterlagen jeweils benannten Frist zur Abgabe der Angebote gegenüber der Vergabestelle gerügt werden, 4. der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung der Vergabestelle, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, gestellt wird. Weitere Einzelheiten können §§ 160 ff. GWB entnommen werden.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Vergabestelle: Städtische Werke Netz + Service GmbH, Auftraggeber: Gleisbauarbeiten (Titel 1 anteilig und Titel 3 des LV) Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG, Königstor 3-13, 34117 Kassel, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen (Titel 1 anteilig, Titel 2 und Titel 4 des LV), Magistrat der Stadt Kassel, Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt, Obere Königsstraße 8, 34117 Kassel

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Vergabestelle: Städtische Werke Netz + Service GmbH, Auftraggeber: Gleisbauarbeiten (Titel 1 anteilig und Titel 3 des LV) Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG, Königstor 3-13, 34117 Kassel, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen (Titel 1 anteilig, Titel 2 und Titel 4 des LV), Magistrat der Stadt Kassel, Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt, Obere Königsstraße 8, 34117 Kassel

8. Organizzazioni

8.1. ORG-7001

Nome ufficiale: Vergabestelle: Städtische Werke Netz + Service GmbH, Auftraggeber: Gleisbauarbeiten (Titel 1 anteilig und Titel 3 des LV) Kasseler Verkehrs-Gesellschaft AG, Königstor 3-13, 34117 Kassel, Brückensanierung und Integration von Radverkehrsanlagen (Titel 1 anteilig, Titel 2 und Titel 4 des LV), Magistrat der Stadt Kassel, Straßenverkehrsamt- und Tiefbauamt, Obere Königsstraße 8, 34117 Kassel

Numero di registrazione: t:06151126603

Indirizzo postale: Eisenacher Str. 12

Località: Kassel

Codice postale: 34123

Suddivisione del paese (NUTS): Kassel, Kreisfreie Stadt (DE731)

Paese: Germania

Referente: Vergabestelle / NPE

E-mail: vergabestelle@netzplusservice.de

Telefono: +49 561-57452380

Indirizzo internet: <https://netzplusservice.de/>

Profilo del committente: <https://www.kvvs.de/konzern/lieferanten/ausschreibungen>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Centrale di committenza per l'aggiudicazione di appalti o la conclusione di accordi quadro per lavori, forniture o servizi destinati ad altri committenti

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-7004

Nome ufficiale: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Numero di registrazione: t:06151126603

Indirizzo postale: Wilhelminenstraße 1-3

Località: Darmstadt

Codice postale: 64283
Suddivisione del paese (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)
Paese: Germania
E-mail: vergabekammer@rpda.hessen.de
Telefono: +49 6151-126603
Indirizzo internet: <https://www.rp-darmstadt.hessen.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-7005

Nome ufficiale: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt
Numero di registrazione: t:06151126603
Indirizzo postale: Wilhelminenstraße 1-3
Località: Darmstadt
Codice postale: 64283
Suddivisione del paese (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)
Paese: Germania
E-mail: vergabekammer@rpda.hessen.de
Telefono: +49 6151-126603
Indirizzo internet: <https://www.rp-darmstadt.hessen.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-7006

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83
Località: Bonn
Codice postale: 53119
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

face2423-ac1d-4ea2-8c98-32dcf35b7a90-01

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

Das Leistungsverzeichnis wurde auf Grund von neuen Informationen aktualisiert. Verwenden Sie für Ihre Angebotslegung ausschließlich das neue LV, da Ihr Angebot andernfalls ausgeschlossen werden müsste. Die neuen LV Dateien sind wie Folgt benannt: - LV_O_KVG-26-031_Rev1.pdf - LV_O_KVG-26-031_Rev1.p83 In folgenden Punkten wurden Änderungen

bzw. Ergänzungen vorgenommen: - Vorbemerkungen unter Punkt "2.11 Öffentlicher Verkehr im Baubereich" wurden die nun vorliegenden Sperrzeiten ergänzt. - In der Position des LV's "02.01.0013 Mobiles Brückenuntersichtsgerät" wurden die Mengen von 4d auf 6d angepasst. Daraus ergibt sich, dass sechs Einsätze für das Brückenuntersichtsgerät erforderlich werden. Je Einsatz ist die An- und Abfahrt in die Position 02.01.0013 einzurechnen.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0000

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 55810981-ec4f-4b9f-89e4-bf744a332882 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 16/09/2026 06:05:54 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 640974-2026

Numero dell'edizione della GU S: 180/2026

Data di pubblicazione: 17/09/2026